

Sönnuðagur 9. desember

svf

- 14.00 Söga og spír 3-6 (c)
 14.30 Tónleikaletan
 15.00 Ævintýrið hjá Picasso
 Svenskur filmur
 Tann gitni spanski málarin
 Pablo Picasso hevði eina
 óvanliga lívsleið - og hana
 hoyra vit meira um í hesum
 svenska skemtifilminum við
 Gæsta Edman í leiklutinum
 sum tann geniali málarin.
 16.50 Gudstænasta
 18.00 Tveir bróður
 18.50 Horvin djór
 19.00 Jólaleypurin



- 20.00 Í Hetlandi - 2:2
 20.30 Nær var tað?
 21.15 Andakt
 21.25 Söga og spír - 4:6



Umframt tær tiggju flagtaktu
 trækirkjurnar eru eisini aðrar
 kirkjur úr víði, summar eru
 væl eldri enn tær. Til dømis
 dómkirkjan. Upprunaliga
 líktist hon teimum gomlu
 bygðakirkjunum, men hon
 varð umbygd, og tá høvdu
 tey, sum stílaðu fyrri kirkju-
 bygging, fingið aðrar hug-
 myndir um, hvussu kirkjur-
 nar skuldu siggja út. Millum
 annað verður innbúgvíð mál-
 að og kirkjurnar fáa hválv.

Fjórða sending um kirkju-
 bygging í Føroyum er fram-
 hald av trýðu sending um
 trækirkjurnar.

- 21.55 Honey Moon í Vegas
 Am. romantiskur skemtifilmur
 frá 1992 við Nicolas Cage,
 Sarah Jessica Parker og Jam-
 es Caan í høvuðsleiklutun-
 um.



Tveir tímar áðrenn Jack
 skal giftast við Betsy setist
 hann við pokerborðið í Las
 Vegas - og tapir. Vinnarin er
 Tommy, ein rættur hávur.
 Jack eigur bara eitt, sum
 hevur virði, og sum hann
 kann gjalda skuldina við -
 Betsy.

Leikstjórn og leikrit: And-
 rew Bergman.

- 23.30 Rithøvundurin hesa vikuna
 - A.S. Byatt
 23.50 Líðugt

3

- 06.00 Fyri børn
 09.00 Biker mice from Mars
 09.30 The Mask
 10.00 Simpsons
 10.30 NFL - Touchdown
 11.30 Hart to Hart



Sam Roberts kemur fyrri ferðslu-
 lukku á veg heim frá einari heilsu-
 klinik. Kona Sam seir seg í samband
 við Jonathan Hart og sigur, at Sam
 hevur verið hugtungur, men hann
 hevði ongur atlanir um at gera sjálv-
 mord, og hon visti ikki, at hann hevði
 verið á heilsuklinikk. Jonathan fer til
 fyrrverandi sálarfrøðing hjá Sam, Dr.
 Metz, fyrri at kanna málið gjøllari. A
 skrivstovuni sær Jonathan eitt blað um
 somu heilsuklinikk og ger av at fara
 hagar eina tíð.

Tom Mankiewicz leikstjórnar.

- 13.20 Italskur fótbóltur - beinleiðis
 15.25 Great Bears of North America
 16.35 Home Improvement
 17.05 Murder She Wrote
 18.00 Tarzan
 18.30 Sea Rescue
 19.00 Tel upp í trý



Randi sleppur á ballónferð við
 Benedicte Strøm

- 20.05 King of the Hill



Amerikanskur
 filmur frá 1993.
 Tann 12 ára
 gamli Aaron er
 einsamallur eftir,
 tá ið pápi hansara
 fer burtur at leita
 sær eftir arbeiði
 í ringu tíðunum í
 triatúrnum. Tað
 er ikki lætt hjá
 Aaron at vera

einsamallur, og hann noyðist at royna
 allar snildir at yvirliva. Men av tí at
 hann er so blíður, kemur hann lættliga
 í samband við fólk, ymisk fólk, sum
 hvør á sín hátt ger sítt at hjálpa honum.
 Men hvussu verður við familjuni,
 verða tey nakrantíð saman aftur?

Leikarar: Jesse Bradford, Jeroen
 Krabbe, Lisa Eichhorn, Joseph Chrest,
 Spalding Gray, Elizabeth McGovern,
 Karen Allen, Adrien Brody, Cameron
 Boyd.

Steven Soderbergh íklistjórnar

Married With Children

Ellen

Law and Order

00.05 Líðugt

1

- 10.00 Tíðindi
 10.05 Barnautvarpið og
 jólakalendarin
 10.30 Sunnumorgun - Kári Olsen skipar
 fyrri
 11.00 Úr konserthøllini
 12.00 Gudstænasta í Haldórsvíkar
 kirkju - Martin Restorff Jacobsen
 prestur prædika
 13.10 Gomul føroysk heimarað -
 Jógvan Arge lesur úr bók eftir R.
 K. Rasmussen - 6. partur
 13.40 »Goymt tað er á folkamunni« -
 Føroyskir sangir - Janus Mohr
 leggur til rættis
 14.00 Tíðindi
 14.15 »Dagur í Borgshavn« -
 Fjórði partur av ferðufrásøgn úr
 Grønlandi. Jógvan Arge leggur til
 rættis.

Tað var ein spennandi løta, tá
 »Núkk« steyndi inn í Borgshavn,
 fyrsta útroðrarplássið, sum grøn-
 landsfarararnir í summar vitjaðu.
 Hentzar Græstein úr Vík og Jens Eli
 Ellefsen úr Miðvági høvdu báðir røð
 hønan í fleiri ár. Spurningurin var,
 um, nakað stóð uppi av tí, sum fæ-
 ringar høvdu bygt á hesum oyð-
 plássi fyrri næstan 40 árum síðani.



Tey eru komnar upp á land undir
 skárunum hjá vikarmonnum í Borg-
 shavn, Hentzar Græstein og Jens Eli
 Ellefsen



Vikarmonnum búið í hesum skárunum í
 Borgshavn øll sekkstúrin. Fremst-
 ur á myndini Hentzar Græstein úr
 Vík. Nærri skárunum Jens Eli Ellef-
 sen



Inni í køpinum hjá vikarmonnum.
 Skárun var illa furin, men kom-
 fyrurin heyk uppi enn

- 15.00 Kvøðuljómar
 16.30 Meðan hildið verður heilagt -
 Høgni Højberg Hansen og Victor
 Carlsen skipa fyrri
 17.30 Heimskvøði (c)
 18.00 Nóg skuld og fáar kvinnur -
 Høgni Djurhuus legði til rættis
 18.30 Tíðindi
 18.40 Ítróttatíðindi
 19.00 Tað sotu seyðamenn á vakt -
 Sending um advents- og jóla-
 salmar - Jóh. Andr. Næs leggur
 til rættis
 19.10 Væðartíðindi

BBC

- 0.00 BBC World News
 0.30 India Business Report
 1.00 BBC World News
 1.20 This Week
 2.00 BBC World News
 2.30 India Business Report
 3.00 BBC World News
 3.20 This Week
 4.00 BBC World Headlines
 4.05 World Focus: »Horizon - Twice
 Born«
 5.00 BBC World News
 5.25 India Business Report
 6.00 BBC World News
 6.20 Britain In View
 7.00 BBC World News
 7.20 This Week
 8.00 BBC World Headlines
 8.05 World Focus: Assignment »Passport
 To Nowhere«
 9.00 BBC World News
 9.30 The Clothes Show (Time out)
 10.00 BBC World Headlines
 10.05 World Focus - Everyone
 11.00 BBC World News
 11.20 Window On Europe
 12.00 BBC World Headlines
 12.05 World Focus - »Pole to Pole«
 13.00 BBC World Headlines
 13.05 Breakfast with Frost
 14.00 BBC World News
 14.30 The Travel Show (Time out)
 15.00 BBC World Headlines
 15.05 World Focus - Horizon: »Twice
 Born«
 16.00 BBC World News
 16.20 Earth Report: »Peru«
 16.30 Film '96 (Time out)
 17.00 BBC World News
 17.30 Top Gear (Time out)
 18.00 BBC World News
 18.20 On The Record
 19.00 BBC World News
 19.20 Window On Europe
 20.00 BBC World Headlines
 20.05 World Focus: »Bell on Bosnia«
 21.00 BBC World News
 21.30 Tomorrow's World (Time Out)
 22.00 BBC World Report
 23.00 BBC World Report

EUROSPORT

- 7.30 Eurofun
 8.00 Ski Jumping
 9.00 Crosscountry
 Skiing - live
 10.00 Biathlon - live
 11.00 Crosscountry
 Skiing - live
 12.00 Biathlon - live
 13.00 Freestyle Skiing
 - live
 14.00 Tennis - live
 15.30 Alpine Skiing
 16.00 Biathlon
 17.00 Football
 18.30 All Sports
 19.00 Sumo
 20.00 Alpine Skiing -
 live
 21.00 Ski Jumping
 22.00 Supercross
 23.00 Football
 0.30 Líðugt

MTV

- 7.00 Video-Aktive
 9.30 The Grind
 10.00 MTV Amour
 11.00 Hit List UK
 12.00 MTV News Weekend Edition
 12.30 Michael Jackson in Black and
 White
 13.00 MTV Amour Weekend
 17.00 MTV's European Top 20
 19.00 Oasis: Mad for It
 19.30 MTV's Real World 5 - Miami
 20.00 Stylissimo!
 20.30 The Essential George Michael
 21.00 MTV Unplugged with George
 Michael
 22.00 Beavis & Butthead
 22.30 The Big Picture
 23.00 Amour-athon
 2.00 Night Videos